31995D0173

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA
(1995. március 7.)
a Peruból származó halászati és akvakultúra-termékek behozatalára vonatkozó különleges feltételek megállapításáról

(EGT vonatkozású szöveg)

(95/173/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb Ausztria, Finnország és Svédország csatlakozási okmányával módosított, a halászati termékek előállítására és forgalomba hozatalára vonatkozó egészségügyi feltételek megállapításáról szóló, 1991. július 22-i 91/493/EGK tanácsi irányelvre [1] és különösen annak 11. cikkére,

mivel a Bizottság szakértőinek egy csoportja ellenőrző látogatást tett Peruban a halászati termékek előállítása, tárolása és Közösségbe történő feladása körülményeinek ellenőrzése céljából;

mivel a halászati termékek egészségügyi vizsgálatára és ellenőrzésére vonatkozó perui jogszabályok rendelkezései egyenértékűnek tekinthetők a 91/493/EGK irányelvben megállapítottakkal;

mivel Peruban a „*Ministerio de Salud, Dirección General de Salud Ambiental* (DIGESA)" képes a hatályban lévő jogszabályok alkalmazásának hatékony ellenőrzésére;

mivel a 91/493/EGK irányelv 11. cikke (4) bekezdésének a) pontjában említett, egészségügyi bizonyítvány megszerzésére vonatkozó eljárásnak ki kell terjednie egy bizonyítványminta meghatározására, a kiállítás nyelvére/nyelveire vonatkozó minimumkövetelményekre, valamint a bizonyítvány aláírására jogosult személy beosztására;

mivel a 91/493/EGK irányelv 11. cikke (4) bekezdésének b) pontja értelmében a halászati termékek csomagolásán el kell helyezni egy jelölést, amely feltünteti a harmadik ország nevét és a származási létesítmény engedélyezési számát;

mivel a 91/493/EGK irányelv 11. cikke (4) bekezdésének c) pontja értelmében össze kell állítani az engedélyezett létesítmények jegyzékét; mivel e jegyzéket a DIGESA Bizottságnak szóló közleménye alapján kell összeállítani; mivel ezért a DIGESA feladata biztosítani a 91/493/EGK irányelv 11. cikke (4) bekezdésében e célból megállapított rendelkezések betartását;

mivel a DIGESA hivatalos biztosítékokat nyújtott a 91/493/EGK irányelv mellékletének V. fejezetében megállapított szabályok betartásáról, valamint az említett irányelv által megállapítottakkal egyenértékű, a létesítmények engedélyezésére vonatkozó követelmények teljesítéséről;

mivel az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Peruban a *Ministerio de Salud, Dirección General de Salud Ambiental* (Digesa) a halászati és akvakultúra-termékek 91/493/EGK irányelv követelményeinek való megfelelését ellenőrző és igazoló illetékes hatóság.

[1] HL L 268., 1991.9.24., 15. o.

2. cikk

A Peruból származó halászati és akvakultúra-termékeknek az alábbi feltételeknek kell megfelelniük:

1. Minden szállítmányt egy megfelelően kitöltött, aláírt, keltezett egészségügyi bizonyítvány számozott eredeti példányának kell kísérnie, mely összhangban van az A. mellékletben meghatározott mintával, és egyetlen lapból áll.
2. A termékeknek a B. mellékletben felsorolt engedélyezett létesítményekből kell származniuk.
3. A tartósított élelmiszerek gyártására szánt, ömlesztett, fagyasztott halászati termékek kivételével minden csomagon letörölhetetlen betűkkel fel kell tüntetni a „PERU” szót, és a származási létesítmény engedélyezési számát.

3. cikk

(1) A 2. cikk 1. pontjában említett bizonyítványokat az ellenőrzés helye szerinti tagállam legalább egy hivatalos nyelvén kell kiállítani.

(2) A bizonyítványokon fel kell tüntetni a DIGESA képviselőjének nevét, beosztását és aláírását, valamint a DIGESA többi bejegyzéstől eltérő színű hivatalos pecsétjét.

4. cikk

Ezt a határozatot 1995. február 1-jétől kell alkalmazni.

5. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 1995. március 7-én.

a Bizottság részéről

Franz FISCHLER

a Bizottság tagja

A. MELLÉKLET

EGÉSZSÉGÜGYI BIZONYÍTVÁNY

a Peruból származó és az Európai Közösségbe történő kivitelre szánt halászati és akvakultúra-termékekhez

Hivatkozási szám: .....

Feladó ország: PERU

Illetékes hatóság: *Ministerio de Salud,*
Dirección General de Salud Ambiental (DIGESA)

I. **A halászati termékek azonosító adatai**

A halászati – akvakultúra-termékek leírása [1]:

— faj (tudományos név): .....

— a termék megjelenése és a kezelés módja [2]: .....

Kódszám (ha rendelkezésre áll): .....

A csomagolás módja: .....

A csomagok száma: .....

Nettó súly: .....

Előírt tárolási és szállítási hőmérséklet: .....

II. **A termékek származása**

A DIGESA által az Európai Közösségbe történő kivitelre feljogosított létesítmény, illetve létesítmények neve és hivatalos engedélyezési száma:

.....

.....

.....

.....

.....

III. **A termékek rendeltetési helye**

A termékek feladásra kerülnek
-ból: .....
(feladás helye)

-ba: .....
(rendeltetési hely és ország)

a következő szállítóeszközzel: .....

A feladó neve és címe: .....

.....

.....

A címzett neve és címe a rendeltetési helyen: .....

.....

.....

[1] A nem megfelelő rész törlendő.

[2] Élő, hűtött, fagyasztott, sózott, füstölt, tartósított stb.

IV. Állat-egészségügyi igazolás

A hatósági ellenőr igazolja, hogy a fent leírt halászati vagy akvakultúra-termékek(et):

1. a 92/48/EGK irányelvben megállapított egészségügyi szabályoknak megfelelően fogták ki és kezelték a fedélzeten;
2. a 91/493/EGK irányelv mellékletének II., III. és IV. fejezetében megállapított követelményeknek megfelelően, higiénikusan szállították partra, kezelték, és adott esetben csomagolták, készítették elő, dolgozták fel, fagyasztották, olvasztották ki és tárolták;
3. a 91/493/EGK irányelv mellékletének V. fejezetével összhangban egészségügyi ellenőrzéseken estek át;
4. a 91/493/EGK irányelv mellékletének VI., VII. és VIII. fejezetével összhangban csomagolták, jelölték, tárolták és szállították;
5. nem mérgező vagy biotoxint tartalmazó fajból származnak;
6. kielégítő eredménnyel átestek a 91/493/EGK irányelvben és végrehajtási határozataiban a halászati termékek egyes kategóriáira előírt organoleptikus, parazitológiai, kémiai és mikrobiológiai ellenőrzéseken;
7. továbbá, ha a halászati termékek fagyasztott vagy feldolgozott kéthéjú kagylók: a puhatestűek a Peruból származó élő kéthéjú kagylók, tüskésbőrűek, zsákállatok és tengeri haslábúak behozatalára vonatkozó különleges feltételek megállapításáról szóló, 1995. március 7-i 95/174/EK tanácsi határozat B. mellékletében meghatározott engedélyezett tenyésztési területekről származnak.

Alulírott hatósági ellenőr kijelenti, hogy ismeri a 91/493/EGK irányelv, a 92/48/EGK irányelv és a 95/174/EK határozat mellékletének rendelkezéseit.

Kelt ....., -án .....
(hely) (dátum)

Hivatalos pecsét ([1])

.....
A hatósági ellenőr aláírása ([1])

.....
(Az aláíró személy neve nyomtatott betűvel, beosztása és képesítése) ([1])

([1]) A pecsétnek és az aláírásnak a bizonyítvány egyéb adataitól eltérő színűnek kell lennie.

B. MELLÉKLET

ENGEDÉLYEZETT LÉTESÍTMÉNYEK ÉS FELDOLGOZÓ HAJÓK JEGYZÉKE

I. **Létesítmények**

Engedélyezési szám	Létesítmény	Cím	A engedély lejárta
PR-0449–001–3	PRODUCTOS MARINOS REFRIGERADOS SA	TUMBES	1996.06.30.
PC-1816–002–3	PERUANA DE CONGELADOS SA	CALLAO	1996.06.30.
RI-4018–003–3	REFRIGERADOS YNY SA	TUMBES	1996.06.30.
CX-3531–004–3	COMERCIAL EXPORTADORA SA COEX	TUMBES	1996.06.30.
FR-2560–005–3	FRIGORÍFICO RANSA SA FRIORANSA	CALLAO	1996.06.30.
RT-3340–006–3	REFRIGERADOS TUMBES SA	TUMBES	1996.06.30.
PO-3609–007–3	PRISCO SA	PISCO	1996.06.30.
PA-1795–008–3	PISCIFACTORIA DE LOS ANDES SA	JUNIN	1996.06.30.
PM-3012–009–3	PESQUERA MALLA SA	PISCO	1996.06.30.
AP-1951–001–1	AGROPESCA SA	PAITA	1996.06.30.
DEM-1522–002–1	DEL MAR SA	PAITA	1996.06.30.
UI-3910–003–1	UNICSA	PAITA	1996.06.30.
IS-0759–004–1	INDUSTRIAS SAN MIGUEL SA	PAITA	1996.06.30.
IB-3599–005–1	IBC CORP. DE NEGOCIOS SA	PAITA	1996.06.30.
MX-0938–006–1	MAREX SA	PAITA	1996.06.30.
AE-1162–007–1	ARIES EXPORT SRL	PAITA	1996.06.30.
DX-0134–008–1	DEXIM SRL	PAITA	1996.06.30.
AG-1236–009–1	ARCOPA SA	PAITA	1996.06.30.
MP-0889–010–1	MAR & PESCA EIRL	PAITA	1996.06.30.
PC-0048–011–1	PESCONSA SA	PAITA	1996.06.30.
TL-38–2220–012–1	TUNA LATÍN SA	PAITA	1996.06.30.
DH-3087–013–1	DELPHOS SA	PAITA	1996.06.30.
CP-4028–014–1	CONSORCIO PACÍFICO SUR SRL	PAITA	1996.06.30.
PP-3614–015–1	PROPES EIRL	PAITA	1996.06.30.
CV-0716–016–1	CONSORCIO VICTORIA SA	PAITA	1996.06.30.
TF-1493–017–1	TAYTA FISHING SRL PRODUCTOS MARINOS DEL PACÍFICO	PAITA	1996.06.30.
PM-3496–003–2	SUR SA	CHIMBOTE	1996.06.30.
PA-2447–001–2	PESQUERA ANDREA SA	CHIMBOTE	1996.06.30.
IC-0307–001–2	CONSORCIO PESQUERO CAROLINA SA	CHIMBOTE	1996.06.30.
FG-1888–005–2	FRIGOMAR SA	CHIMBOTE	1996.06.30.
AL-2135–006–2	ALIMENTOS AMERICANOS SA	CHIMBOTE	1996.06.30.
PP-1928–004–2	PRODUCTOS PESQUEROS PERUANOS SA (PRODUPESA)	CHIMBOTE	1996.06.30.
UF-0506–007–2	UNION FISHING SA	CHIMBOTE	1996.06.30.
CE-3160–008–2	ENVASADORA CHMBOTE EXPORT	CHIMBOTE	1996.06.30.
CP-1002–010–2	CÍA PESQUERA ESTRELLA DEL PERÚ SA	CHIMBOTE	1996.06.30.
CP-1767–009–2	CORPORACIÓN DE PESCA SA	CHICLAYO	1996.06.30.
IA-0619–010–3	ITALIA ABRUZZO SRL	CHINCHA	1996.06.30.
PS-1718–019–1	PACIFIC SEAFOODS SA	PAITA	1996.06.30.
OR-1676–018–1	OCEAN REEF SEAFOOD SA	PIURA	1996.06.30.
PR-0781–011–2	EMPRESA PESQUERA EL ROCÍO SA	TRUJILLO	1996.06.30.
MS-0922–020–1	MAI SHI SRL	PAITA	1996.06.30.
SN-3324–021–1	EMPRESA DE SERVICIOS Y REPRESENTACIONES PESQUERAS „NAUTILUS" SRL (SERPESNA)	PAITA	1996.06.30.
MN-1592–011–3	PROCESADORA DE PRODUCTOS MARINOS DEL NORTE SA (PROMA–NORSA)	ZORRITOS	1996.06.30.
ME-0392–012–3	MARIEXPORT SA	PUCUSANA	1996.06.30.

II. **Feldolgozó hajók**

Engedélyezési szám	Név	A tulajdonos neve és címe	Az engedély lejárta
AI-1236–023–1	BAF ISABEL PAITA	ARCOPA SA	1996.06.30.
AM-1236–022–1	BAF ANA MARÍA PAITA	ARCOPA SA	1996.06.30.
TL-38–2220–012–1	ZENKO MARU PAITA	TUNA LATÍN SA	1996.06.30.